

CUSTOM GRADE HANDGUN EXPANDER DIES - 32 S&W, 32 H&R MAGNUM EXPANDER DIE

The Hornady Custom Grade Expander Die improves the speed and ease with which reloads can be performed, thanks to this one added step that minimizes any kinks in the handloading process. The Hornady Custom Grade Expander Die works by widening the mouth of the cartridge-case mouth in order to facilitate easier insertion of loose powder and bullets before crimping the case shut. Expander die only works on straight-walled cases Features precision machining for smooth surface Offers easy adjustments Like all of Hornady's reloading dies, the Hornady Custom Grade Expander Die is built to hardy specifications, so Hornady ensures that this tool will serve shooters for a lifetime without damage or wear.



Attributes

- Name: 32 S&W, 32 H&R MAGNUM EXPANDER DIE
- Manufacturer: HORNADY
- Product no.: 100031579
- Mfr. No.: 044511
- Die Style: Expander Die
- Náboje: 32 H&R Magnum,32 S&W
- Delivery weight: 0.227kg
- Shipping height: 38mm
- Shipping width: 38mm
- Shipping length: 146mm
- UPC: 090255445114

Item details

Made in USA

Table of Contents

- [Startpage](#)
- [Deutsch: Sicherheitsanleitung für die Hornady Custom Grade Handgun Expander Dies](#)
- [English: CUSTOM GRADE HANDGUN EXPANDER DIES 32 S&W, 32 H&R MAGNUM EXPANDER DIE Safety Instruction Guide](#)
- [Español: Guía de Instrucciones de Seguridad para el Die Expansor Custom Grade de Hornady](#)
- [Polski: Instrukcja Bezpieczeństwa Produktu](#)
- [Svenska: Säkerhetsinstruktioner för CUSTOM GRADE HANDGUN EXPANDER DIES HORNADY 32 S&W, 32 H&R MAGNUM EXPANDER DIE](#)
- [Český: Návod na bezpečné používání expander die Hornady Custom Grade](#)

Sicherheitsanleitung für die Hornady Custom Grade Handgun Expander Dies

Einführung

Herzlichen Glückwunsch zu Ihrem Kauf der Hornady Custom Grade Handgun Expander Dies für die Kaliber 32 S&W und 32 H&R Magnum. Diese Anleitung bietet Ihnen wichtige Sicherheitsinformationen und Anweisungen zur sicheren Nutzung des Produkts, um eine sichere und effektive Nachladeerfahrung zu gewährleisten.

Allgemeine Sicherheitsrichtlinien

- Verwenden Sie die Expander Dies ausschließlich für die vorgesehenen Kaliber (32 S&W und 32 H&R Magnum).
- Halten Sie den Arbeitsbereich sauber und gut beleuchtet, um Unfälle zu vermeiden.
- Tragen Sie immer geeignete Schutzausrüstung, einschließlich Augen und Gehörschutz, während des Nachladevorgangs.
- Bewahren Sie alle Nachladewerkzeuge außerhalb der Reichweite von Kindern und unbefugten Personen auf.
- Überprüfen Sie regelmäßig die Ausrüstung auf Abnutzung oder Beschädigungen und ersetzen Sie diese bei Bedarf.

Spezifische Sicherheitsvorkehrungen für die Nutzung

- Stellen Sie sicher, dass die Expander Die korrekt an Ihrer Nachladepresse montiert ist, bevor Sie mit dem Nachladen beginnen.
- Vermeiden Sie es, die Expander Die zu überlasten; folgen Sie den empfohlenen Spezifikationen für die Verwendung.
- Führen Sie keine Anpassungen oder Modifikationen an der Expander Die oder der Presse durch, die die Sicherheit beeinträchtigen könnten.
- Arbeiten Sie niemals mit defekten oder beschädigten Komponenten.
- Seien Sie vorsichtig beim Umgang mit losem Pulver und Geschossen, um ein Auslaufen oder Verschütten zu vermeiden.

Anweisungen für Installation und Nutzung

1. Installation der Expander Die

- Entfernen Sie die alte Die von Ihrer Nachladepresse.
- Setzen Sie die Hornady Custom Grade Expander Die in die Presse ein und ziehen Sie sie fest.
- Überprüfen Sie, ob die Die sicher und stabil montiert ist.

2. Verwendung der Expander Die

- Stellen Sie sicher, dass alle Sicherheitsvorkehrungen getroffen wurden, bevor Sie mit dem Nachladen beginnen.
- Führen Sie die leere Patronenhülse in die Expander Die ein.
- Betätigen Sie die Presse, um den Mund der Hülse zu erweitern.
- Füllen Sie die Hülse mit dem gewünschten Pulver und setzen Sie das Geschoss ein.

3. Nach dem Gebrauch

- Reinigen Sie die Expander Die nach jedem Gebrauch, um Rückstände zu entfernen.
- Lagern Sie die Expander Die an einem trockenen, sicheren Ort.

Entsorgungsanweisungen

- Entsorgen Sie beschädigte oder abgenutzte Teile gemäß den örtlichen Vorschriften für gefährliche Abfälle.
- Verwenden Sie keine Teile, die nicht mehr sicher sind, um Verletzungen zu vermeiden.

Kontaktinformationen für weitere Unterstützung

Für Fragen oder Unterstützung zu Ihrer Hornady Custom Grade Handgun Expander Die wenden Sie sich bitte an den Hersteller oder Ihren Händler. Achten Sie darauf, die Sicherheitsrichtlinien zu befolgen und alle empfohlenen Verfahren zu beachten, um eine sichere Nutzung zu gewährleisten.

CUSTOM GRADE HANDGUN EXPANDER DIES 32 S&W, 32 H&R MAGNUM EXPANDER DIE

Safety Instruction Guide

Introduction

Thank you for choosing the Hornady Custom Grade Expander Die. This product is designed to enhance your reloading experience by improving the speed and ease of handloading. To ensure safe and effective use, please read and understand this safety instruction guide carefully.

General Safety Guidelines

- Ensure that you are familiar with the reloading process and have received adequate training before using this product.
- Always use the expander die in accordance with the manufacturer's instructions.
- Keep the expander die and all reloading materials out of reach of children and unauthorized users.
- Inspect the expander die regularly for any signs of wear or damage before each use.
- Always wear appropriate safety gear, including safety glasses and gloves, when handling reloading equipment and materials.
- Be aware of your surroundings and ensure that you are in a safe environment when reloading ammunition.

Specific Safety Precautions for Use

- Do not exceed the recommended load specifications for your cartridge type.
- Always ensure that the cartridge case is clean and free from obstructions before using the expander die.
- Handle all components with care to avoid accidental spills or misfires.
- Never use the expander die with damaged or improperly sized cartridge cases.
- Store the expander die in a safe and dry location when not in use to prevent corrosion or damage.

Instructions for Installation and Usage

1. Installation:

- Ensure that your reloading press is secured and stable.
- Remove any existing die from the press if necessary.
- Insert the Hornady Custom Grade Expander Die into the press according to the manufacturer's instructions.
- Tighten the die securely to prevent movement during use.

2. Usage:

- Adjust the die according to your specific reloading requirements.
- Place a clean cartridge case into the press.
- Operate the press to widen the mouth of the cartridge case, allowing for easier insertion of powder and bullets.
- After expanding, carefully remove the cartridge case from the press.
- Continue with the reloading process as per standard practices.

Disposal Instructions

- Dispose of any unused or damaged components in accordance with local regulations.
- Do not throw the expander die or any reloading materials in regular household waste.
- Check with your local waste management authorities for proper disposal methods.

Contact Information for Further Support

For any safety inquiries or concerns regarding the Hornady Custom Grade Expander Die, please refer to the manufacturer's contact details provided with the product packaging.

Conclusion

By following these safety guidelines and instructions, you can ensure a safe and effective reloading experience with the Hornady Custom Grade Expander Die. Always prioritize safety and stay informed about best practices in reloading. Thank you for choosing our product.

Guía de Instrucciones de Seguridad para el Die Expansor Custom Grade de Hornady

Introducción

Gracias por elegir el Die Expansor Custom Grade de Hornady para sus necesidades de recarga. Este producto ha sido diseñado para mejorar la eficiencia y facilidad en el proceso de recarga de cartuchos. Sin embargo, como con cualquier herramienta, es importante seguir las pautas de seguridad para garantizar un uso seguro y efectivo.

Directrices Generales de Seguridad

- Asegúrate de leer todas las instrucciones y advertencias antes de utilizar el die expansor.
- Mantén el área de trabajo limpia y libre de obstrucciones.
- Usa siempre equipo de protección personal adecuado, como gafas de seguridad y guantes.
- Mantén el die y los componentes de recarga fuera del alcance de los niños y las personas no capacitadas.
- No utilices el die expansor para propósitos no autorizados o diferentes a los especificados.

Precauciones de Seguridad Específicas para el Uso

- **Identificación de Peligros Potenciales:**
 - El uso inadecuado del die expansor puede resultar en lesiones o daños a la herramienta.
 - La manipulación incorrecta de pólvora y balas puede causar explosiones o incendios.
- **Instrucciones para Evitar Estos Peligros:**
 - Siempre inspecciona el die antes de cada uso para asegurarte de que no esté dañado.
 - No sobrecargues el die con cartuchos que no sean compatibles.
 - Asegúrate de que el área de trabajo esté bien ventilada al manipular pólvora.
- **Advertencias Específicas por Edad o Público:**
 - Este producto no debe ser utilizado por personas menores de 18 años.
 - Los principiantes deben recibir formación adecuada antes de usar el die expansor.

Instrucciones para la Instalación y Uso

- **Instalación:**
 1. Asegúrate de que la prensa de recarga esté apagada y desconectada.
 2. Coloca el die expansor en la prensa de recarga siguiendo las instrucciones del fabricante.
 3. Ajusta el die hasta que esté firmemente en su lugar.
- **Uso:**
 1. Coloca un cartucho de pared recta en el die expansor.
 2. Acciona la prensa de recarga para ensanchar la boca del cartucho.
 3. Retira el cartucho ensanchado y procede a insertar pólvora y balas.
 4. Repite el proceso según sea necesario para otros cartuchos.

Instrucciones de Eliminación

- Los componentes del die expansor deben ser eliminados de acuerdo con las normativas locales sobre desechos de productos de metal y herramientas.
- No deseches pólvora o balas de manera irresponsable. Consulta a las autoridades locales sobre la eliminación segura de estos materiales.

Información de Contacto para Soporte Adicional

Si tienes preguntas o inquietudes sobre el uso seguro del Die Expansor Custom Grade de Hornady, consulta el sitio web oficial de Hornady o tu distribuidor local para obtener más información y asistencia.

Recuerda siempre seguir estas pautas de seguridad para garantizar un uso seguro y efectivo de tu Die Expansor Custom Grade de Hornady. La seguridad es lo primero.

Instrukcja Bezpieczeństwa Produktu

Wprowadzenie

Dziękujemy za zakup Die Hornady Custom Grade Expander. Niniejsza instrukcja bezpieczeństwa ma na celu zapewnienie, że korzystanie z tego produktu będzie bezpieczne i skuteczne. Proszę uważnie zapoznać się z poniższymi wytycznymi.

Ogólne wytyczne dotyczące bezpieczeństwa

- Używaj produktu zgodnie z jego przeznaczeniem, aby uniknąć potencjalnych zagrożeń.
- Regularnie sprawdzaj produkt pod kątem uszkodzeń lub oznak zużycia.
- Przechowuj produkt w suchym miejscu, z dala od dzieci i osób nieuprawnionych.
- Zgłaszaj wszelkie niebezpieczne sytuacje związane z produktem odpowiednim władzom.
- Sprawdzaj aktualizacje dotyczące wycofań produktów na platformie Safety Gate UE.

Specyficzne środki ostrożności przy użyciu

- Upewnij się, że używasz Die Hornady Custom Grade Expander tylko z odpowiednimi łuskami (32 H&R Magnum, 32 S&W).
- Nie używaj produktu, jeśli zauważysz jakiegokolwiek uszkodzenia.
- Zawsze stosuj odpowiednie środki ochrony osobistej, takie jak okulary ochronne i rękawice.
- Nie zmuszaj expander do pracy, jeśli napotkasz opór; może to prowadzić do uszkodzenia narzędzia lub kontuzji.
- Nie używaj expander na łuskach o ściankach zakrzywionych.

Instrukcje dotyczące instalacji i użytkowania

1. Instalacja

- Upewnij się, że masz odpowiednią matrycę do ładowania.
- Zainstaluj Die Hornady Custom Grade Expander w swoim urządzeniu do ładowania zgodnie z instrukcją producenta.
- Upewnij się, że expander jest prawidłowo zamocowany przed rozpoczęciem pracy.

2. Użytkowanie

- Włóż łuskę do urządzenia do ładowania.
- Użyj expander, aby poszerzyć wlot łuski, co ułatwi dodawanie prochu i pocisków.
- Po zakończeniu procesu ładowania upewnij się, że łuska jest prawidłowo zaciśnięta.
- Regularnie kontroluj, czy expander działa prawidłowo i nie wymaga konserwacji.

Instrukcje dotyczące utylizacji

- Utylizuj produkt zgodnie z lokalnymi przepisami dotyczącymi odpadów.
- Nie wyrzucaj produktu do ogólnych odpadów, jeśli jest uszkodzony lub niebezpieczny.
- Skontaktuj się z lokalnymi służbami zajmującymi się odpadami w celu uzyskania informacji na temat odpowiedniej utylizacji.

Informacje kontaktowe dla dalszego wsparcia

W przypadku pytań dotyczących bezpieczeństwa lub użytkowania produktu, skontaktuj się z odpowiednimi służbami wsparcia.

Dziękujemy za przestrzeganie powyższych wytycznych. Twoje bezpieczeństwo jest dla nas priorytetem.

Säkerhetsinstruktioner för CUSTOM GRADE HANDGUN EXPANDER DIES HORNADY 32 S&W, 32 H&R MAGNUM EXPANDER DIE

Introduktion

Tack för att du valt Hornady Custom Grade Expander Die. Denna produkt är utformad för att förbättra hastigheten och enkelheten i omladdningsprocessen. För att säkerställa säker användning och maximera produktens livslängd, vänligen läs och följ dessa säkerhetsinstruktioner noggrant.

Allmänna säkerhetsriktlinjer

- Produkten är avsedd för användning av vuxna som är kunniga inom omladdning av ammunition.
- Använd alltid personlig skyddsutrustning, inklusive skyddsglasögon och handskar, när du arbetar med omladdning av ammunition.
- Förvara produkten utom räckhåll för barn och andra som inte har kunskap om säker användning av sådana verktyg.
- Kontrollera produkten regelbundet för slitage eller skador. Använd inte produkten om den är skadad.

Specifika säkerhetsåtgärder för användning

- Använd endast Hornady Custom Grade Expander Die med raka hylsor. Användning med andra typer kan leda till skador.
- Se till att arbetsområdet är väl upplyst och fritt från skräp och andra hinder.
- Följ alltid tillverkarens instruktioner för installation och användning.
- Var medveten om att felaktig användning kan leda till olyckor eller skador.

Instruktioner för installation och användning

1. Installation av Expander Die:

- Skruva fast expanderdie i omladdningspressen enligt tillverkarens anvisningar.
- Kontrollera att die är ordentligt fäst för att förhindra rörelse under användning.

2. Användning av Expander Die:

- Placera en tom hylsa i omladdningspressen.
- Tryck ner handtaget för att vidga mynningen på hylsan. Detta underlättar insättning av krut och kulor.
- Kontrollera att hylsan är korrekt vidgad innan du fortsätter med att fylla den med krut och kulor.
- När hylsan är fylld, använd en krimpdie för att stänga hylsan ordentligt.

3. Rengöring och underhåll:

- Rengör expanderdie efter varje användning för att avlägsna krutrester och smuts.
- Förvara die på en torr och säker plats för att förhindra korrosion.

Avfallshanteringsinstruktioner

- Avfall från omladdning, inklusive kasserade hylsor och krutrester, ska hanteras enligt lokala föreskrifter för farligt avfall.
- Kasta inte produkten i hushållsavfallet. Kontakta din lokala återvinningscentral för korrekt avfallshantering.

Kontaktinformation för ytterligare support

För frågor eller ytterligare information om säker användning av Hornady Custom Grade Expander Die, vänligen kontakta en auktoriserad Hornadyåterförsäljare eller besök Hornadys officiella webbplats.

Viktig information

- Rapportera alltid osäkra produkter och olyckor till myndigheterna.
- Kontrollera regelbundet efter återkallelser och säkerhetsuppdateringar via EU:s Safety Gateplattform.

Genom att följa dessa riktlinjer kan du säkerställa en säker och effektiv användning av Hornady Custom Grade Expander Die. Tack för att du prioriterar säkerhet i din omladdningsprocess.

Návod na bezpečné používání expander die Hornady Custom Grade

Úvod

Děkujeme, že jste si zakoupili expander die Hornady Custom Grade pro přebíjení nábojů 32 S&W a 32 H&R Magnum. Tento nástroj je navržen tak, aby zlepšil rychlost a snadnost procesu přebíjení. Abychom zajistili bezpečné a efektivní používání, prosím, důkladně si přečtěte tento návod a dodržujte uvedené pokyny.

Obecné bezpečnostní pokyny

- Před použitím si vždy zkontrolujte, zda je expander die v dobrém stavu a zda neobsahuje žádné poškození.
- Používejte expander die pouze k určenému účelu a podle pokynů výrobce.
- Udržujte pracovní prostor čistý a uspořádaný, aby se minimalizovalo riziko nehod.
- Zajistěte, aby byly všechny nástroje a materiály mimo dosah dětí a zranitelných osob.
- Při práci s expander die noste ochranné brýle a vhodné ochranné vybavení.

Specifické bezpečnostní opatření při používání

- Před použitím se ujistěte, že jsou všechny součásti správně namontovány a bezpečně upevněny.
- Nikdy se nedotýkejte expander die, když je v provozu nebo pod tlakem.
- Při manipulaci s prachem a projektily dodržujte bezpečnostní pokyny pro manipulaci s těmito materiály.
- Pokud dojde k jakémukoli poškození nebo selhání expander die, okamžitě přestaňte používat a kontaktujte odborníka.

Pokyny pro instalaci a používání

1. Instalace:

- Ujistěte se, že je expander die čistý a suchý.
- Nainstalujte expander die do přebíjecího stroje podle pokynů výrobce.
- Zkontrolujte, zda je die správně upevněno a nastaveno na požadovanou hloubku.

2. Použití:

- Před použitím se ujistěte, že máte všechny potřebné materiály, včetně prachu a projektilů.
- Pomalu a opatrně zasuněte náboj do expander die.
- Po rozšíření ústí náboje postupujte podle dalších pokynů pro přebíjení.

3. Údržba:

- Pravidelně kontrolujte expander die na známky opotřebení nebo poškození.
- Čistěte expander die po každém použití, abyste odstranili prach a zbytky.

Pokyny pro likvidaci

- Nevyhazujte expander die do běžného odpadu.
- Pokud expander die již není použitelný, zvažte jeho recyklaci, pokud to místní předpisy umožňují.
- V případě poškozeného nebo nebezpečného materiálu se obraťte na místní úřady pro správnou likvidaci.

Kontaktní informace pro další podporu

Pro veškeré dotazy ohledně bezpečnosti produktu nebo pro další informace se obraťte na místního prodejce nebo výrobce. Je důležité mít na paměti, že výrobce poskytuje podporu a informace o bezpečnosti produktu v souladu s evropskými standardy.

Děkujeme, že dodržujete tyto pokyny a přispíváte k bezpečnému používání expander die Hornady Custom Grade. Vaše bezpečnost je naší prioritou.